

# Zmluva o prevode vlastníctva majetku štátu č. OZKK-945/2022

uzatvorená podľa zákona č. 92/1991 Zb. o podmienkach prevodu majetku štátu na iné osoby v znení neskorších predpisov v spojení s ust. § 588 a nasl. zákona č. 40/1964 Zb. v znení neskorších predpisov ( Občiansky zákonník )

## Zmluvné strany :

### Predávajúci:

#### Slovenská republika

v zastúpení správcom majetku štátu

Obchodné meno: **Vojenské lesy a majetky SR, štátny podnik**  
Sídlo: Lesnícka 23, 962 63 Pliešovce  
IČO: 31 577 920  
Zapísaný v: Obchodnom registri Okresného súdu Banská Bystrica,  
Oddiel: Pš, Vložka číslo: 115/S  
Zastúpený: Ing. Ján Jurica – riaditeľ štátneho podniku

vo veci týkajúcej sa odštepného závodu:

Obchodné meno: **Vojenské lesy a majetky SR, štátny podnik,  
odštepný závod Kežmarok**  
Sídlo: Generála Štefánika 26, 065 03 Podolíneč  
IČO: 31 577 920  
DIČ: 2020475479  
IČ DPH: SK 2020475479  
Bankové spojenie: Štátna pokladnica  
Číslo účtu: SK31 8180 0000 0070 0056 3534  
Zastúpený: Ing. Michal Dudák – vedúci odštepného závodu Kežmarok

(ďalej len ako „predávajúci“)

### Kupujúci:

#### Mesto Spišská Belá

Sídlo: Petzvalova 272/18, 059 01 Spišská Belá  
IČO: 00 326 518  
Zastúpený: Ing. Mgr. Peter Zibura - primátor

(ďalej len ako „kupujúci“)

(ďalej spolu aj ako „zmluvné strany“)

**Článok I.**  
**Úvodné ustanovenia**

1. Zástupca predávajúceho je štátny podnik, ktorý hospodári s nasledujúcimi nehnuteľnosťami, ktoré sú vo výlučnom vlastníctve Slovenskej republiky (v podiele 1/1) a je správcom tohto nehnuteľného majetku štátu, nachádzajúceho sa v katastrálnom území Spišská Belá, zapísaného na LV č. 4577 Okresným úradom Kežmarok, katastrálnym odborom pre Okres: Kežmarok, Obec: Spišská Belá, Katastrálne územie: Spišská Belá, a to:
  - a) pozemku parcela registra "E" č. 688 o výmere 67 m<sup>2</sup>, druh pozemku: ostatná plocha,
  - b) pozemku parcela registra "E" č. 6378/1 o výmere 24 m<sup>2</sup>, druh pozemku: orná pôda,
  - c) pozemku parcela registra "E" č. 6501 o výmere 388 m<sup>2</sup>, druh pozemku: orná pôda,
  - d) pozemku parcela registra "E" č. 6502 o výmere 708 m<sup>2</sup>, druh pozemku: orná pôda,
  - e) pozemku parcela registra "E" č. 6503 o výmere 56 m<sup>2</sup>, druh pozemku: orná pôda,
  - f) pozemku parcela registra "E" č. 6504 o výmere 64 m<sup>2</sup>, druh pozemku: orná pôda,
  - g) pozemku parcela registra "E" č. 6505 o výmere 118 m<sup>2</sup>, druh pozemku: orná pôda,
  - h) pozemku parcela registra "E" č. 6506/1 o výmere 268 m<sup>2</sup>, druh pozemku: orná pôda,
  - i) pozemku parcela registra "E" č. 6507 o výmere 130 m<sup>2</sup>, druh pozemku: orná pôda,
  - j) pozemku parcela registra "E" č. 6508 o výmere 62 m<sup>2</sup>, druh pozemku: orná pôda,
  - k) pozemku parcela registra "E" č. 6509 o výmere 65 m<sup>2</sup>, druh pozemku: orná pôda,
  - l) pozemku parcela registra "E" č. 6510 o výmere 513 m<sup>2</sup>, druh pozemku: orná pôda,
  - m) pozemku parcela registra "E" č. 6511/1 o výmere 82 m<sup>2</sup>, druh pozemku: orná pôda,
  - n) pozemku parcela registra "E" č. 6512/1 o výmere 461 m<sup>2</sup>, druh pozemku: orná pôda,
  - o) pozemku parcela registra "E" č. 6513/1 o výmere 177 m<sup>2</sup>, druh pozemku: orná pôda,
  - p) pozemku parcela registra "E" č. 6516/1 o výmere 84 m<sup>2</sup>, druh pozemku: orná pôda,
  - q) pozemku parcela registra "E" č. 6517/1 o výmere 87 m<sup>2</sup>, druh pozemku: orná pôda,
  - r) pozemku parcela registra "E" č. 6517/2 o výmere 80 m<sup>2</sup>, druh pozemku: orná pôda,
  - s) pozemku parcela registra "E" č. 6519/201 o výmere 231 m<sup>2</sup>, druh pozemku: orná pôda,
  - t) pozemku parcela registra "E" č. 6520/1 o výmere 162 m<sup>2</sup>, druh pozemku: orná pôda,
  - u) pozemku parcela registra "E" č. 6521/1 o výmere 91 m<sup>2</sup>, druh pozemku: orná pôda,
  - v) pozemku parcela registra "E" č. 6524/1 o výmere 88 m<sup>2</sup>, druh pozemku: orná pôda,
  - w) pozemku parcela registra "E" č. 6525/1 o výmere 89 m<sup>2</sup>, druh pozemku: orná pôda,
  - x) pozemku parcela registra "E" č. 6528 o výmere 692 m<sup>2</sup>, druh pozemku: orná pôda,
  - y) pozemku parcela registra "E" č. 6529 o výmere 283 m<sup>2</sup>, druh pozemku: orná pôda,
  - z) pozemku parcela registra "E" č. 6532/1 o výmere 55 m<sup>2</sup>, druh pozemku: orná pôda,
  - aa) pozemku parcela registra "E" č. 6533/1 o výmere 57 m<sup>2</sup>, druh pozemku: orná pôda,
  - bb) pozemku parcela registra "E" č. 6536/1 o výmere 106 m<sup>2</sup>, druh pozemku: orná pôda,
  - cc) pozemku parcela registra "E" č. 6538/1 o výmere 100 m<sup>2</sup>, druh pozemku: orná pôda,
  - dd) pozemku parcela registra "E" č. 6539/1 o výmere 73 m<sup>2</sup>, druh pozemku: orná pôda,
  - ee) pozemku parcela registra "E" č. 6542/1 o výmere 69 m<sup>2</sup>, druh pozemku: orná pôda,

ff) pozemku parcela registra "E" č. 6543/1 o výmere 13 m<sup>2</sup>, druh pozemku: trvalý trávny porast,  
gg) pozemku parcela registra "E" č. 6547/1 o výmere 95 m<sup>2</sup>, druh pozemku: orná pôda,  
hh) pozemku parcela registra "E" č. 6548/1 o výmere 35 m<sup>2</sup>, druh pozemku: orná pôda,  
(ďalej aj ako „**nehnutel'ný majetok**" alebo „**predmet prevodu**" )

2. Zástupca predávajúceho je oprávnený v zmysle ustanovenia § 6 ods. 3 zákona č. 111/1990 Zb. o štátnom podniku v znení neskorších predpisov s predmetným nehnuteľným majetkom, ktorý spravuje nakladať v súlade s právnymi predpismi.
3. Zmluvné strany konštatujú, že na predaj nehnuteľného majetku, uvedeného v bode 1. tohto článku zmluvy, je v zmysle ustanovení § 45 a § 45a zákona č. 92/1991 Zb. o podmienkach prevodu majetku štátu na iné osoby v znení neskorších predpisov potrebný predchádzajúci súhlas Ministerstva obrany Slovenskej republiky. Bez udelenia takéhoto súhlasu predávajúci nie je oprávnený s kupujúcim uzatvoriť zmluvu o prevode vlastníctva majetku štátu.
4. Zmluvné strany konštatujú, že na uzatvorenie tejto zmluvy o prevode vlastníctva majetku štátu bol udelený predchádzajúci súhlas Ministerstva obrany Slovenskej republiky, a to Rozhodnutím číslo ÚSRK-62-56/2022 zo dňa 15. decembra 2022 na uzatvorenie zmluvy o prevode vlastníctva majetku štátu, ktorý zástupca predávajúceho ako štátny podnik spravuje.

## **Článok II. Predmet zmluvy**

1. Predmetom tejto zmluvy je záväzok predávajúceho odovzdať kupujúcemu predmet prevodu, špecifikovaný v Článku I. bode 1. tejto zmluvy a previesť na kupujúceho vlastnícke právo k tomuto predmetu prevodu a záväzok kupujúceho predmet prevodu od predávajúceho prevziať a zaplatiť zaň dohodnutú kúpnu cenu, špecifikovanú v Článku III. tejto zmluvy.
2. Predávajúci touto zmluvou predáva a kupujúci od predávajúceho kupuje do svojho výlučného vlastníctva (v podiele 1/1) predmet prevodu, bližšie špecifikovaný v Článku I. bode 1. tejto zmluvy.

## **Článok III. Kúpna cena, jej splatnosť a spôsob úhrady**

1. Kupujúci sa zaväzuje zaplatiť predávájúcemu za predmet prevodu dohodnutú kúpnu cenu vo výške **24.100 EUR**, slovom: dvadsaťštyritisícsto eur.
2. Zmluvné strany konštatujú, že pri dohode o kúpnej cene predmetu prevodu vychádzali zo Znaleckého posudku č. 27/2022 zo dňa 15.02.2022 na stanovenie všeobecnej hodnoty nehnuteľností, vyhotoveného Ing. Jánom Trebuňom, znalcom zapísaným v zozname znalcov, tlmočníkov a prekladateľov, ktorý vedie MS SR a to v odbore stavebníctvo, ev. č. znalca 913593.
3. Kupujúci prehlasuje, že sa oboznámil s obsahom vyššie špecifikovaného Znaleckého posudku a nemá voči nemu žiadne výhrady.
4. Kupujúci sa zaväzuje zaplatiť predávájúcemu kúpnu cenu, špecifikovanú v bode 1. tohto článku zmluvy v lehote najneskôr do 14 dní odo dňa doručenia faktúry vystavenej predávajúcim kupujúcemu, a to na účet zástupcu predávajúceho uvedený v úvode tejto zmluvy pri špecifikácii zmluvných strán. Faktúra musí mať náležitosti riadneho účtovného dokladu. Kúpna cena sa považuje za zaplatenú dňom jej pripísania v celej výške, uvedenej v bode 1. tohto článku zmluvy, na účet zástupcu predávajúceho.

5. V prípade omeškania kupujúceho so zaplatením kúpnej ceny vo výške podľa bodu 1. tohto článku zmluvy v zmysle vystavenej faktúry, je predávajúci oprávnený požadovať od kupujúceho zmluvnú pokutu vo výške 0,05% z dlžnej sumy za každý deň omeškania. Nárokom na zaplatenie zmluvnej pokuty nie je dotknutý nárok predávajúceho na zákonné úroky z omeškania.

#### **Článok IV. Osobitné ustanovenia**

1. Kupujúci prehlasuje, že ku dňu podpisu tejto zmluvy je oboznámený so stavom prevádzaných nehnuteľností a nemá voči nemu žiadne výhrady. Predávajúci prevádza na kupujúceho predmet prevodu ako tento stojí a leží. Predávajúci nezodpovedá za vady predmetu prevodu.
2. Predávajúci odovzdá kupujúcemu predmet prevodu najneskôr v lehote do 15 dní odo dňa úplného zaplatenia kúpnej ceny. O odovzdaní predmetu prevodu sa zmluvné strany zaväzujú spísať preberací protokol, ktorého jedno vyhotovenie dostane predávajúci ako potvrdenie o prevzatí predmetu prevodu kupujúcim.
3. Kupujúci nadobudne vlastnícke právo k predmetu prevodu, špecifikovanému v Článku I. bode 1. tejto zmluvy, na základe právoplatného rozhodnutia Okresného úradu Kežmarok, katastrálny odbor o povolení vkladu vlastníckeho práva do katastra nehnuteľností v prospech kupujúceho a to ku dňu určenému v návrhu na vklad ako deň vzniku vlastníctva. Návrh na vklad je oprávnený podať výlučne predávajúci, a to až po úplnom zaplatení kúpnej ceny v zmysle čl. III bod 1. tejto zmluvy.
4. Kupujúci sa zaväzuje poskytnúť predávajúcemu v dohodnutej, inak v primeranej lehote, nevyhnutnú súčinnosť potrebnú k podaniu riadneho návrhu na vklad vlastníckeho práva do katastra nehnuteľností, na základe ktorého Okresný úrad Kežmarok, katastrálny odbor právoplatne povolí vklad vlastníckeho práva do katastra nehnuteľností.
5. V prípade prerušenia alebo zastavenia konania o povolenie vkladu vlastníckeho práva do katastra nehnuteľností podľa tejto zmluvy z akýchkoľvek dôvodov, sa zmluvné strany zaväzujú k vzájomnej súčinnosti pri vykonaní všetkých úkonov, potrebných k odstráneniu prerušenia alebo zastavenia katastrálneho konania.
6. Zmluvné strany sa dohodli, že predávajúci je oprávnený odstúpiť od tejto zmluvy v prípade, ak sa kupujúci dostane do omeškania so zaplatením kúpnej ceny v zmysle Článku III. bod 4. tejto zmluvy.

#### **Článok V. Záverečné ustanovenia**

1. Zmluvné strany zhodne prehlasujú, že sa podrobne oboznámili s celým obsahom tejto zmluvy, že mu porozumeli a nemajú k nemu žiadne výhrady, na znak čoho zmluvu prostredníctvom svojich štatutárnych zástupcov podpisujú.
2. Zmluvné strany zhodne prehlasujú, že túto zmluvu uzatvárajú slobodne, vážne, bez omylu, nie v tiesni za nápadne nevýhodných podmienok, že sú plne spôsobilé na právne úkony, že ich zmluvné prejavy sú dostatočne určité a zrozumiteľné a že právny úkon je urobený v predpísanej forme.
3. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v zmysle ust. § 47a ods. 1 Občianskeho zákonníka v spojení s ust. § 5a zákona č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

4. Právne účinky vkladu nastanú právoplatným rozhodnutím Okresného úradu Kežmarok, katastrálny odbor o povolení vkladu vlastníckeho práva do katastra nehnuteľností v prospech kupujúceho ku dňu určenému v návrhu na vklad. Správne poplatky spojené s povolením vkladu vlastníckeho práva do katastra nehnuteľností hradí kupujúci. Poplatky spojené s overením podpisov zmluvných strán na tejto zmluve hradia zmluvné strany tak, že každá zmluvná strana znáša náklady overenia svojich podpisov.
5. Zmluvné strany berú na vedomie, že podpisom tejto zmluvy sú svojimi prejavmi vôle viazané, a to až do dňa povolenia vkladu vlastníckeho práva v prospech kupujúceho do katastra nehnuteľností.
6. Akékoľvek zmeny a dodatky k tejto zmluve možno uskutočniť výlučne formou očíslovaných písomných dodatkov, podpísaných zmluvnými stranami na jednej listine, inak sú neplatné.
7. Táto zmluva je vyhotovená v piatich rovnopisoch v slovenskom jazyku, z toho dva (2) rovnopisy sú určené a priložia sa k návrhu na vklad do katastra nehnuteľností, jeden (1) rovnopis je určený pre kupujúceho a dva (2) rovnopisy sú určené pre predávajúceho.
8. Prílohou č. 1 tejto zmluvy je predchádzajúci súhlas Ministerstva obrany SR s odplatným prevodom majetku štátu - Rozhodnutie číslo ÚSRK-62-56/2022 zo dňa 15.12.2022.
9. Mestské zastupiteľstvo v Spišskej Belej na svojom rokovaní dňa 26.05.2022 schválilo v uznesení č.69/2022 odkúpenie pozemkov špecifikovaných v Článku I. bode 1. tejto zmluvy.

23 -12- 2022

23 -12- 2022

V

ik